Image from Kurage Ichi's Twitter
(@jellyfisssssssh)

Träumerei Scans

presents.

GAITO ALICE

骸盗アリス

Chapter 8

"DON'T REPOST TO OTHER WEBSITES (MANGAFOX, MANGAGO, ETC.)!"

Raws.....Tien Keng Han Hua Zu

Translation.....Sharn

Edits.....Soci

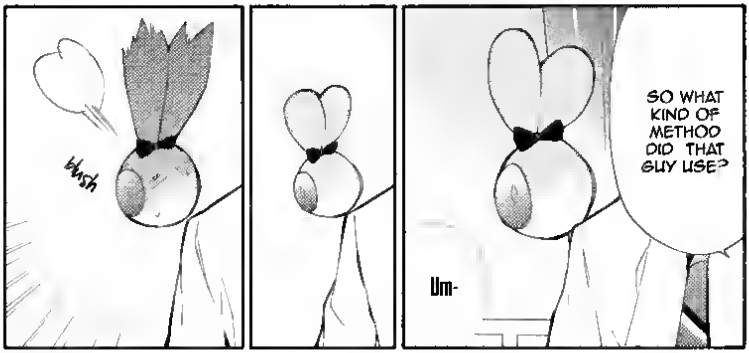
Special thanks to Mizuoji and Serya-Chan for their help with the missing pages this chapter

Chapter 8: UNBADDAY

Kurage Ichi

PREVIOUSLY
THE CATBUS ENTERED THE NEW HOST'S DREAM. HOWEVER, WITHOUT KNOWING WHY, THEIR GOODS SHRANK. YUKIGU AND HATSUHI WANTED TO FOLLOW THE ALICE IN THE STORY – BECOMING BIGGER AFTER EATING MUSHROOM. NEVERTHELESS, THEY FAILED. THE REMAINING CATTAIL SHRUNK. FOUND THE HOST JUN-KUN. AFTER HEARING OUT HIS STORY, WE COMFORTED HIM AND CAME UP WITH THE STRATEGY TO FACE IT AND THEREFORE SUCCESSFULLY LURED OUT THE CAT RABBIT. ORIGINALLY THEY THOUGHT THEY WILL BE ABLE TO DESTROY IT EASILY, BUT DUE TO ITS MAIN BODY WAS MADE OF FLAMES, THE WEAPON WOULDN'T DO ANY HARM TO IT. HATSUHI SUGGESTED TO WEAKEN THE MAIN BODY BY ATTACKING THE FOXN, AND HE ALSO SWITCHED AWAY THE LAST FROM.
Jet-night
Jet-night
THE FAVOURABILITY SEEMS RATHER LOW EVEN THOUGH I WON YESTERDAY?
That's ... the queen's doing.

waaah
Queen?
All of Mad Hatter's favourability went to the Queen
who was also helping other hosts yesterday
But
March thinks Mad Hatter is better than that guy

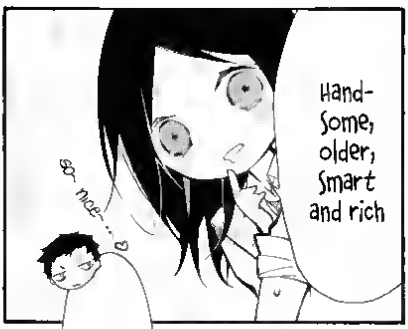

blush
SO WHAT KIND OF METHOD DID THAT GUY USE?
Um-

BECAUSE IT'S TOO INOECENT, MARCH OOESN'T WANT TO SAY IT!!
Because
What?
THWACK
Silly Mad Hatter
WHAT THE HECK
AH

huff
MAD HATT....
AH, UM
HATSUTA-SENPAI
BAD NEWS!
...
ISN'T HATSUTA MEI YOUR SISTER?

WHY
ISN'T THAT RIGHT?
DON'T SAY ANYTHING, JUST FOLLOW ME!

Ahh
MAKE SURE TO EAT IT AND GOOD LUCK!
BRO-THER?
.....
bringing it here
THEN THANKS FOR THE BENTO

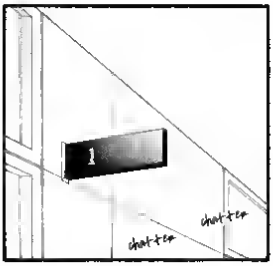

Hand-
some,
older,
smart
and rich
so nice...

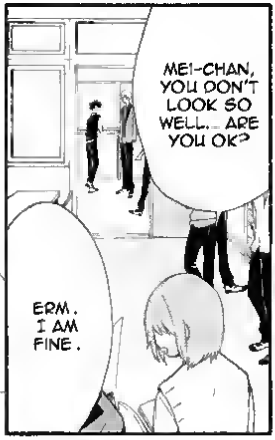
Ah-!
Naoki's
brother
is as super
handsome
as ever

...FOR-
GET IT
HE'S
A CASA-
NOVA

This is not allowed, Queen.
Gaitou
Queen's demon,
Jack

This is a school full of underage students, what are you doing!
Even if you don't light it, it's still not okay
DESPITE THERE BEING NO CAMERAS AROUND HERE...


1
chat-tap
chat-tap


ME!-CHAN, YOU DON'T LOOK SO WELL... ARE YOU OK?
ERM. I AM FINE.

I'M ... HER CLASS-MATE
SO I CAN GUARANTEE IT ONLY ATTACHED TODAY!
IN SUCH A SHORT TIME IT WON'T HAVE ATTACHED TOO DEEPLY YET, SO LET'S QUICKLY..
!?
push
Hey
DON'T LOOK SO SHOCKED

T/N: LIKE "GAITOU ALICE"

AH WAIT
KIMI-TAKA-SAN
AHH EMER-GENCY BELL
I'LL BE WAITING AT THE USUAL CAFÉ YOU GUYS GO TO AFTER SCHOOL

SO
I'M A THIRD YEAR ECONOMY MAJOR STUDENT AT YUME ACADEMY UNIVERSITY
YOSHINO KIMITAKA, PLEASE TAKE CARE OF ME
you can call me Kimi-taka-

High schoolers nowadays don't even know how to introduce themselves? Hm?
AND YOU ARE?
I'M HATSUTA

A SITUATION WHERE IT'S HARD TO BLEND IN
EVEN IF YOU SAY TO TAKE CARE OF YOU...!
Call me Neko-yama!!

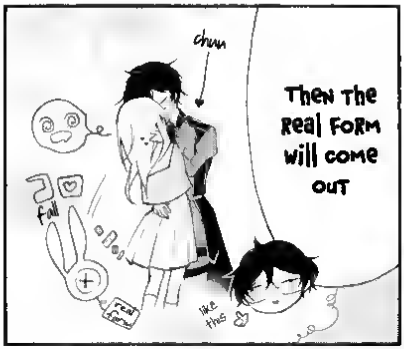
I'LL SOLVE MY SISTER'S PROBLEM BY MYSELF
YOU GUYS STAY AWAY

HIKARU SENPAI KNOWS KIMITAKA-SAN?
Ah.
HE'S THE BROTHER OF SOME-ONE I'VE BEEN FRIENDS WITH SINCE KINDER-GARTEN
We seem just like three brothers
He was like a younger brother
When I grow up and become a Go! I want to become someone like Kimitaka-san
Forget it

OHH, THAT LITTLE GIRL IS YOUR SISTER?
I'M SO SORRY
This sort of thing excites me

THIS UNNECES-SARY TALKING IS SUFFI-CIENT

Is Kimitaka-san a bad person?
More like a 'my pace' person
He's not a bad person but...
This guy is the enemy of young girls!
ENEMY OF YOUNG GIRLS?
Yeah!
He is a Casanova
This jerk
In order to lure the Gai rabbit out
he and the female host..
Ki-
Kiss-
They kissed


chuu
Then the real form will come out
fall
flop
like this

WHEN KISSING, THERE IS NO TIME TO THINK ABOUT ANY-THING ELSE, RIGHT?

IF IT FAILS, IT MEANS YOUR KISSING TECHNIQUE IS NOT GOOD OR YOU DON'T KNOW HOW TO CREATE THE MOOD
NO WAY...
Ehh
Just like that...?
What's with that, so scary
Give it a try

BURST
BUT SOME HOSTS WILL GET UPSET BY THAT AND THE GAI RABBIT WORSENS
What are you doing!!

blah blah
I WONDER WHAT WILL HAPPEN THIS TIME?
stand up
KIMITAKA-SAN STILL SAYS THINGS LIKE THAT
geez
IT LOOKS like he can't handle a little teasing
♫
I PLAN ON FINDING ANOTHER HOST
I'VE DECIDED TO DO THAT TOO
only Kimitaka-san doesn't know how to act accordingly

It's clear that Mom and Teruaki are too sharp!
Yeah!
Dad and Mei are easy to read when we play Old Maid
Hey, let's play another round after this!
Eh?
ha ha
One more round!

人生ゲーム
1000
Mom too...
Okay. So what's next
Dad...
Mei

Akr-chan...
You better act a little more clever this round

UNBADDAY

TN: UNBADDAY – IT'S ADAPTED FROM THE UNBIRTHDAY SONG BY MARCH AND MAD HATTER TO CELEBRATE OTHER DAYS ASIDE FROM BIRTHDAY DAY. PRESUMABLY IT'S TO MATCH THE WORD RHYM, THE JAPANESE VERSION IS TRANSLATED AS UNBADDAY
BACK TO
THE UNBAD DAY
BLISSFUL
UNBAD DAY
BUT
IT'S
UNRE-TURN-ABLE
Aki-chan, Hey... Wait
B A D D A

No analog games
But... Perhaps we can be happy for a moment by playing this
Definitely
Just like the old days
Mad Hatter... The host has fallen asleep
I'm not playing today
SLAM

THE BROTHER WHO MADE HIS SISTER CRY
YO
after that...
The Gai rabbit must have attached itself yesterday

To be continued